

# POLITICAL COMMUNICATION IN THE POST-TRUTH ERA: MIND MAPPING VALUES OF UKRAINE'S VOLODYMYR ZELENSKY

Yuliia LIUBCHENKO – Pavlo MIROSHNYCHENKO –  
Katerina SIRINYOK-DOLGARYOVA – Olena TUPAKHINA



Assoc. Prof. Yulia Liubchenko,  
CSc.  
Faculty of Journalism  
Zaporizhzhia National  
University  
Zhukovskogo str. 66  
690 00 Zaporizhzhia  
Ukraine  
lubchenko2008@ukr.net

Yulia Liubchenko is an Associate Professor at the Department of Journalism at Zaporizhzhia National University (Ukraine), CSc. in Social Communication. She has experience as a radio host, an editor of information service and a TV-correspondent. Her research interests are modern radio broadcasting, means of expression of radio journalism, news writing. Team member of Erasmus+ Jean Monnet Module project 'European Media Standards and Values for Independent Journalism in Post-Truth Era', Erasmus+ KA2 project DESTIN.



Assoc. Prof. Katerina  
Sirinyok-Dolgaryova, CSc.  
Faculty of Journalism  
Zaporizhzhia National  
University  
Zhukovskogo str. 66  
690 00 Zaporizhzhia  
Ukraine  
sirinyok.dolgaryova@gmail.com

Katerina Sirinyok-Dolgaryova is an Associate Professor at the Department of Journalism, Deputy Dean in International Affairs of Faculty of Journalism at Zaporizhzhia National University (Ukraine), CSc. in Social Communication, Master of English Philology. She has experience in international journalism and project management. Her research interests are media globalization, global journalism, European media studies, online media, media literacy, journalism education, research management, and media management.



Assoc. Prof. Pavlo  
Miroschnyenko, CSc.  
Faculty of Journalism  
Zaporizhzhia National  
University  
Zhukovskogo str. 66  
690 00 Zaporizhzhia  
Ukraine  
pavlomirosn15@gmail.com

Pavlo Miroschnyenko is an Associate Professor at the Department of Journalism at Zaporizhzhia National University (Ukraine), CSc. in Philology. He has experience in radio journalism as an on-air DJ, youth programmes editor, chief editor, and correspondent. He is a member of the National Union of Journalists of Ukraine and the Independent Media Trade Union of Ukraine. His research interests are the language of media (including social and psycholinguistic approaches to research of radio broadcasting), language and media images of the world.



Assoc. Prof. Olena Tupakhina,  
DSc.  
Faculty of Foreign Philology  
Zaporizhzhia National  
University  
Zhukovskogo str. 66  
690 00 Zaporizhzhia  
Ukraine  
tupakhina@gmail.com

Olena Tupakhina is an Associate Professor at the Department of German Philology and Translation, Deputy Head of the Project Management Council at Zaporizhzhia National University (Ukraine), DSc. in Philology. Her research interests comprise decoding values in works of art and cultural products, axiology, European values, trauma theory, European memory politics, history of European literature, project management and internationalisation of higher education. The results of her research are summarised in over 50 topical papers in peer-reviewed Ukrainian and international journals.

## ABSTRACT:

The study is focused upon the public figure of Volodymyr Zelensky, a former comedian and media person, who burst into politics in 2019 to win the Presidential Election and to become the sixth President of Ukraine. In this article, intent analysis of Volodymyr Zelensky's key public speeches allows looking through the speech patterns, action words, metaphors, and other stylistic and rhetorical devices to recognise the speaker's communicative intentions. To visualise the correlation between the intentions and the values communicated by the President of Ukraine on various occasions, a mind map of his cognitive, emotional, and behavioural intentions was constructed. To assess the adequacy of social reactions to Zelensky's communicative intentions, a discourse analysis comprising global journalists, analysts and media critique commentaries upon his public speeches was performed. The results of the study shows that although media mostly criticise and assess Zelensky's political messages as populist, the values he transmits through his official communication to the public tend to reflect the European vector set by Ukraine as a dominant after the 2014 Revolution of Dignity.

## KEY WORDS:

discourse analysis, intention, intent-analysis, mind map, political communication, president, Ukraine, values, Volodymyr Zelensky

## 1 Introduction

Volodymyr Zelensky, the actor and the co-founder of the entertainment production company *Studio Kwartal 95* (in English *District 95*, named after one of the municipal areas in his native Kryvyi Rih city), unexpectedly burst into the Ukrainian political discourse in the midst of the New Year 2019 celebrations by announcing his decision to run for the upcoming presidency on a 1+1 national TV channel owned by Ukraine's notorious oligarch Ihor Kolomoisky. Kolomoisky's strong connection to 'Zelensky's political phenomenon'

has been proved more than once by numerous investigative journalists, independent experts and public sector activists (e.g., Bihus,<sup>1</sup> Solonyna,<sup>2</sup> Tkach);<sup>3</sup> however, the oligarch's personal role in Zelensky's rapid rise to power is yet to be determined.

To promote the young and inexperienced political candidate, Zelensky's team made use of the overwhelmingly popular TV series *The Servant of the People* – one of *Studio Kvartal 95*'s most successful projects featuring Zelensky as Vasyl Holoborodko, a man of the people eventually elected President of the State. The populist vibes around Zelensky's character (strongly identified in the mass consciousness with the candidate himself) seemed to fit the audience's expectations so perfectly that his team decidedly played this card time and again, starting with Zelensky's political party *Servant of the People* (est. 2017) branding and ending with visual designs and slogans used for his presidential campaign. This strategically brilliant decision was accompanied by a real media *blitzkrieg* on social media, featuring multiple innovative approaches and creative solutions aimed at mobilising the mostly reluctant and indifferent Ukrainian electorate almost in no time.

Thus, the context around Zelensky's political phenomenon is shaped both by his close ties with Ukrainian oligarchs and immensely successful media image built up and promoted by *The Servant of the People* TV series. However, this carefully designed picture of a sincere and open everyman contrasts strikingly with the ways Zelensky displays actual reluctance to directly engage with the public and media. In this study we will focus upon the few public speeches he has delivered in an attempt to reconstruct the set of values and intents the sixth President of Ukraine is striving to communicate.

## 2 The Mystery of Zelensky: Comedy and Political Views

From the very beginning of his presidential campaign, Volodymyr Zelensky deliberately avoided any opportunity to publicly express his political views in person. Instead of traditional political talk, he and his team communicated their ideology through a series of short, selfie-style videos circulating predominantly on *Instagram* and *Facebook* and stuffed with populist slogans and oversimplified demagogic statements aptly characterised as “for all the good and against all the bad”<sup>4</sup>

Upon taking office, Volodymyr Zelensky still avoids open public talks and seems to be reluctant to directly express his views upon the most troublesome issues on Ukraine's political agenda, thus raising concerns among public activists, journalists, and the active part of Ukraine's civil society. A series of scandalous and overtly ambiguous statements made by Zelensky's Office over the Russian invasion and other sensitive political matters resulted in the media doubting both the President's pro-Ukrainian position and the existence of any productive action plan. These doubts indeed are for good reason. Zelensky's popularity as a showman was shaped to a great extent by his directing, staging, and acting in the *Vechirniy Kvartal (The Evening District)* live action show full of gender and national (mostly Ukrainian-focused) stereotypes, destructive criticism, and political satire on the verge of defamation and obscenity. What attracted public attention to the show back in 2019, was, however, not Zelensky's political stunts, but a set of provocative jokes he and his team made back at the time of the Revolution of Dignity and the first stage of the Russian occupation of the Crimean Peninsula and the Eastern regions of Ukraine. For example, one of their gags widely discussed in the media<sup>5</sup> suggested

that the Berkut Special Police Force (responsible for killing and injuring Maidan protesters during the bloody events of winter 2013 – 2014) should have used ebonite hoses instead of rubber ones to generate electricity from beating up people.

Within the context of the Presidential Elections campaign, the inconsistency of Zelensky's patriotism as revealed through such ethically doubtful statements (though somewhat mitigated by the facts of financial support his studio provided for the Ukrainian Army) was considered a serious problem for the country in a state of war. Ukrainian intellectuals never stopped pointing out the misleading nature of Zelensky's acting. In her article in *Die Frankfurter Allgemeine Zeitung*, Ukrainian writer Oksana Zabuzhko explicitly warns against Zelensky's manipulative techniques by stating that, due to a “high level of society's emotional vulnerability”, Ukraine cannot effectively “resist a media fairy tale with a positive message”.<sup>6</sup>

Although the idea of politics vs show business hybridisation is definitely not new, as Zabuzhko suggests, the turn of the century political discourse seems to have taken this idea to extremis. Amongst the most recent instances, one can recall the notorious figure of the former Italian Prime Minister and media mogul Silvio Berlusconi who provided an iconic example of merging politics and show. As one of the most prominent intellectuals of the age, Umberto Eco aptly points out: “Berlusconi was – is – a great communicator, he is a charmer, certainly a charmer of the public, the middle-aged people who are 50 or older, who watch TV and see him on TV.”<sup>7</sup> Zabuzhko's reference to Lithuania, in its turn, hints at Ramunas Karbauskis, Lithuanian producer (*Women's Summer*), writer and the leader of Lithuania's Peasant and Green Union (LPGU), the unexpected winner of the Parliamentary Election of the 2016.<sup>8</sup> To draw a parallel to *The Servant of the People* as a show significantly influencing electoral moods and national, as well as global, politics, one can also recall *Brexit: The Uncivil War* (2019, directed by Toby Haynes) starring Benedict Cumberbatch as Dominic Cummings, a British political strategist who advised the current British PM on the Brexit issue. However, Zelensky's case is perhaps the most bright and unusual so far.

As a presidential candidate, Zelensky positioned himself as the only decent alternative to the party in power, consisting mostly of seasoned politicians. On more than one occasion, he addressed his opponent, Ukraine's fifth President Petro Poroshenko, as an epitome and emblem of the existing political system, most notably during the Presidential Debates of 2019: “I am not your opponent, I am your sentence!”<sup>9</sup> His hard-hitting rhetoric was unanimously interpreted by the vast majority of Ukrainians as Zelensky's clear intention to fight the corruption and nepotism staining the old political system. However, this bold promise is somewhat overshadowed by Zelensky's business and personal ties with Ukraine's notorious oligarch Ihor Kolomoisky, thoroughly exposed by Ukrainian investigative journalists at the set-out of the 2019 Presidential Election campaign. As far as nepotism is concerned, Zelensky seems to have inherited this traditional feature of Ukraine's political system to a full extent. “During the first year of Zelensky's presidency,” the Voters Committee's report states, “more than 30 persons previously employed by the Studio Kvartal 95 and its subsidiaries, cooperating with V. Zelensky on a professional basis, providing services to his companies and identified as his relatives or friends, have received government offices. Among them, 12 direct employees of Studio Kvartal 95.”<sup>10</sup>

Largely due to his successful career in entertainment, Volodymyr Zelensky's image as represented in the world press is mostly doubtful. Branded “a comedian” (a neutral professional affiliation mark) in the Western

1 BIHUS, D.: *Agent K u shubi Zelenskogo: Vid oligarkha do NABU /// Nashi groshi 264 (2019.04.08) (Full Video) HD*. [online]. [2021-04-08]. Available at: <<https://www.youtube.com/watch?v=Lw-xYGNmzE>>.

2 SOLONYNA, Y.: *Rik Kolomoyskogo: Yak zminyvsia vplyv oligarkha pislia togo, yak Zelensky peremig na vyborakh (Chastyna 1)*. Released on 8<sup>th</sup> April 2020. [online]. [2021-02-10]. Available at: <<https://www.radiosvoboda.org/a/kolomoyskiy-empire-in-zelenskiy-age/30537948.html>>.

3 TKACH, M.: *Spilnyky? Khto dopomagaie oligarkhu Koloyskomu naroshchuvaty vplyv pislia peemigy Zelenskogo na vyborakh*. Released on 12<sup>th</sup> December 2019. [online]. [2021-02-10]. Available at: <<https://www.radiosvoboda.org/a/schemes/30322488.html>>.

4 MEDVEDEV, S.: *Za vse harne i proty vsoho pohanoho: Eksperty otsinyly initsiatyvy “Sluh narodu”*. Released on 29<sup>th</sup> July 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://comments.ua/ua/news/politics/629558-za-vse-garne-i-proti-vs-ogo-poganogo-eksperti-ocinili-initsiatyvi-slug-narodu.html>>.

5 TV SHOW REVERSE SIDE: *Russian Millions and Oligarch Kolomoisky: Secrets of Ukraine's Wannabe Prez Zelensky*. Released

on 26<sup>th</sup> February 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://112.international/article/russian-millions-and-oligarch-kolomoisky-secrets-of-ukraines-wannabe-prez-zelensky-37337.html>>.

6 SABUSCHKO, O.: *Kommt Jetzt Waldo, der Bär?* Released on 17<sup>th</sup> April 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://zeitung.faz.net/faz/feuilleton/2019-04-17/3bc6681d7a19a7e6d68e9b3476c6b476>>.

7 EURONEWS: *Umberto Eco on Charmer Berlusconi*. Released on 3<sup>rd</sup> January 2012. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://www.euronews.com/2012/01/03/umberto-eco-on-charmer-berlusconi>>.

8 *Lithuania Election: Farmers' Party in Shock Triumph*. Released on 26<sup>th</sup> October 2016. [online]. [2020-12-11]. Available at: <<https://www.bbc.com/news/world-europe-37745455>>.

9 CARROLL, O.: *Comedian Zelensky Faces Down Petro Poroshenko in Fiery Ukrainian Presidential Debate: “I'm Not Your Opponent, I'm Your Sentence”*. Released on 20<sup>th</sup> April 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://www.independent.co.uk/news/world/europe/ukraine-election-latest-volodymyr-zelensky-petro-poroshenko-debate-comedian-vote-a8878716.html>>.

10 *Za rik na derzhavnykh posadakh opynylysya ponad 30 «kvartalivtsiv» i yikh znayomykh*. Released on 15<sup>th</sup> May 2020. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<http://www.cvu.org.ua/nodes/view/type:news/slug:za-rik-na-derzhavnykh-posadakh-opynylysia-ponad-30-kvartalivtsiv-i-ikh-znaiomykh>>.

media headlines (e.g. BBC,<sup>11</sup> Bloomberg),<sup>12</sup> as Turkova suggests, Zelensky's former occupation would often be derogatively referred to by the post-Soviet (mostly Russian and Belarus) media as an explanation for his political ambivalence and as a reason to mock or even humiliate Ukraine through the personality of the President.<sup>13</sup> As a "new face"<sup>14</sup> in Ukrainian politics, Zelensky has received a lot of attention from European leaders who, while seemingly impressed by his revolutionary election campaign techniques (using comedy shows, TV series and theatrical performances to communicate the candidate's programme), still expressed concerns about the former actor's ability to overcome corruption and conduct decisive foreign policy. Despite his obvious success at courting the public, Zelensky's strategies received mixed feedback from the European media, with the international public opinion sharply expressed by Miller: "*If politics is a show, Ukraine is a surreal drama.*"<sup>15</sup> The mainstream media monitoring proves that the loudest election campaign's newsbreaks, such as Poroshenko vs Zelensky debates at the National Olympic Stadium, drug and alcohol tests for the candidates, etc., would often be considered a kind of staged farce.<sup>16</sup> During the first year of Zelensky's presidency, this atmosphere of a theatrical performance, keenly sensed by Western journalists<sup>17</sup> alongside the uncertainty of Zelensky's foreign and domestic policies, would be further reinforced due to the unusual communication formats applied by the President's Office.

Informal communication seems to be one of the key markers decidedly used by Zelensky to strengthen his image as a 'new face' in Ukraine's politics. Following the growing demand for the grassroots initiatives and aiming to turn his media products' fanbase into his political supporters, the candidate dropped the traditional formats of political advertisement in favour of a set of short creative videos sharply criticising the preceding political generation. As a result, by March 2019 almost 25% of Ukrainians who had by that time decided on their voting choice, expressed their support for Zelensky, which seemed to be a decent support rate for a novice, with his much more experienced rival Petro Poroshenko scoring 22%.<sup>18</sup>

This innovative approach, however effective it might seem, has established the 'TV vs reality' trope as one of the most common critical tools applied when assessing Zelensky's actual performance. His attempts at distancing himself from Kolomoisky, abolishing parliamentary immunity and establishing the Anti-Corruption Court while simultaneously replacing the key independent political figures (such as the Prosecutor General, the Head of the State Customs Service, Head of the State Tax Service of Ukraine) with loyal appointees have resulted in mixed European media responses stating that "*fighting corruption appeared to be harder than on TV*".<sup>19</sup> Another side effect Zelensky's campaign strategy might have caused is raising electoral hopes so high that their inevitable exhaustion would look disastrous. While obviously successful at mobilising large groups of supporters in a short period of time, Zelensky and his team failed to secure the stability of his rather controversial and diverse electoral base. "*Less than a year and a half since his inauguration, Zelensky's presidency appears to be in grave trouble,*" Aslund commented as Zelensky's political force was losing the

2020 local elections. "*He does not seem to have a coherent program and must realise this himself. Likewise, Zelensky's Servant of the People party looks to be in terminal decline, with the rapidity of its deterioration as a political force mirroring last year's meteoric rise.*"<sup>20</sup> The decline of the President's rating was also proved by Ukrainian sociologists. According to the Razumkov Centre's survey, while Zelensky's status as "*the politician of the year 2020*" has been confirmed by the 20% of respondents (which is 26% less than in 2019), 42% of Ukrainians named him "*the disenchantment of the year*".<sup>21</sup>

Thus, the public image of Ukraine's leader turns out to be contextured out of largely controversial narratives: those of the 'new face' and those of an oligarchs' puppet, those of a vigilant corruption fighter and those of a corrupted dictator wannabe, those of a 'clown' and those of a saviour, those of a traitor and those of a 'real patriot', etc. This immanent discrepancy is what makes Zelensky's rare attempts at communicating his thoughts directly to the public so interesting for the media researchers. In the chapters to follow we will examine the President's official speeches in terms of how his communicative intentions correlate with the values he transmits to the public and briefly outline the ways Zelensky's addresses resonate with the media.

### 3 Literature Review

This study applies a method of intent-analysis as a primary method for empirical research. Known as an "intention analysis" in linguistics, this interdisciplinary method is used to distinguish intentions explicitly or implicitly stated in a text. Though relatively new for Ukrainian mass communication research and media critics, intent-analysis has proved its reliability as a qualitative research method in the fields of political science, sociology, social psychology, socio- and psycholinguistics.

#### *Political Language Studies in Ukraine*

In Ukraine, political speech has become the subject of linguistic research in the early 1990s, immediately after the country got its independence. Although the term "political language" itself is a subject of discussion in modern linguistic discourse, in Ukrainian linguistics it is traditionally associated first and foremost with the totalitarian language of power. Starting from the seminal collective study *Language of Totalitarian Society*<sup>22</sup> that has actually introduced the term into the national scholarly discourse, the Ukrainian researchers keep examining rich linguistic material left from Ukraine's totalitarian Soviet past. The growth of the national consciousness through a series of grassroots political movements and decisive events of the Orange Revolution of 2004 led to a consequent broadening of the scholarly scope, drawing attention to various aspects of modern political discourse as reflected through language. However, this field of study is still relatively undeveloped in Ukrainian humanities.

The contemporary state of research of political communication is marked by diversification and further broadening of the scholarly scope of political linguistics as an interdisciplinary field of study focused on "*linguistic tools of political sphere of human communication, political communication, interaction of language, ideology and power*".<sup>23</sup> Some recent studies of political communication concentrate on media images of politicians,<sup>24</sup> media effects on beliefs and attitudes of the audience,<sup>25</sup> gender perception of the political

11 Ukraine Election: Comedian Zelensky Wins Presidency by Landslide. Released on 22<sup>nd</sup> April 2019. [online]. [2020-12-11]. Available at: <<https://www.bbc.com/news/world-europe-48007487>>.

12 BERSHIDSKY, L.: *A Comedian in the Role of President? It's Time to Be Serious*. Released on 1<sup>st</sup> April 2019. [online]. [2020-12-12]. Available at: <<https://www.bnnbloomberg.ca/a-comedian-as-president-it-s-time-to-be-serious-1.1237605>>.

13 TURKOVA, K.: *Komunikatyvna nevducha. Chomu novorichna promovava Zelenskogo vyklykala liniv ukrajiniv?* Released on 3<sup>rd</sup> January 2020. [online]. [2021-02-10]. Available at: <<https://www.radiosvoboda.org/a/novoruchne-zvernennya-zelenskogo-/30359116.html>>.

14 VOROZHBYT, O., LAZAREVA, A.: *Zelenskyi – prezident doby post demokratsiyi*. Released on 27<sup>th</sup> January 2020. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://tyzhden.ua/World/239801>>.

15 MILLER, K.: *In Dueling Videos, Zelenskiy and Poroshenko Debate a Debate. Can They Fill a 70000 – Seat Stadium?* Released on 4<sup>th</sup> April 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://www.rferl.org/a/ukraine-zelenskiy-poroshenko-debate-dueling-videos-election/29861296.html>>.

16 See: MALYNKA, V.: *Shcho pyslut pro debaty na stadioni zakhidni ZMI: Fars, drama, syurrealizm*. Released on 5<sup>th</sup> April 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://ms.detector.media/oglyad-zmi/post/22709/2019-04-05-shcho-pyslut-pro-deбаты-na-stadioni-zakhidni-zmi-fars-drama-syurrealizm>>.

17 See: KRASNOLUTSKA, D., VERBYANY, V.: *Comeback: Unravels for Ukraine's Most Controversial Billionaire*. Released on 19<sup>th</sup> May 2020. [online]. [2021-01-22]. Available at: <<https://www.bloomberg.com/news/articles/2020-05-19/comeback-unravels-for-ukraine-s-most-controversial-billionaire>>.

18 *Riven doviry do suspilnykh instytutiv ta elektoralni oryentatsiyi hromadyan Ukrainy*. Released on 27<sup>th</sup> March 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://razumkov.org.ua/napiamky/sotsiologichni-doslidzhennia/riven-doviry-do-suspilnykh-instytutiv-ta-elektoralni-orientatsii-gromadian-ukrainy-2>>.

19 KANTCHEV, G., SIMMONS, A. M.: *Ukraine's Zelensky Finds Battling Corruption Is Harder in Real Life Than It Was on TV*. Released on 18<sup>th</sup> May 2020. [online]. [2021-01-20]. Available at: <<https://www.wsj.com/articles/ukraines-zelensky-finds-battling-corruption-is-harder-in-real-life-than-it-was-on-tv-11589792725>>.

20 ÅSLUND, A.: *Ukrainian Local Elections: Zelensky's Fairytale Is Over*. Released on 25<sup>th</sup> October 2020. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://www.atlanticcouncil.org/blogs/ukrainealert/ukrainian-local-elections-zelensky-fairytale-is-over>>.

21 *Ukrayina-2020: Nevypravdani ochikuvannya, neochikuvani vyklyky: Pidsumky roku u dzerkali hromads'koyi dumky (hruden 2020r.)*. Released on 16<sup>th</sup> December 2020. [online]. [2021-01-17]. Available at: <<https://razumkov.org.ua/napiamky/sotsiologichni-doslidzhennia/ukraina2020-nevypravdani-ochikuvannya-neochikuvani-vyklyky-pidsumky-roku-u-dzerkali-gromadskoi-dumky-gruden-2020r>>.

22 See: YAVORSKA, G.: *Language of Totalitarian Society*. Kyiv : O. O. Potebnia Institute of Linguistics of the National Academy of Sciences of Ukraine Press, 1995.

23 SELIVANOVA, O.: *Modern Linguistics: Directions and Issues*. Poltava : Dovkilya-K, 2008, p. 352.

24 STASHKO, H. et al.: Media Images of Slovak and Ukrainian Presidents: 'I/We' Binary Pronominal Opposition in Political Speeches. In *Lege Artis. Language Yesterday, Today, Tomorrow*, 2020, Vol. 5, No. 1, p. 350-389.

25 MACHÁČKOVÁ, H., TKACZYK, M.: The Effect of Media and Political Beliefs and Attitudes on Trust in Political Institutions:

leaders,<sup>26</sup> etc. Modern linguistics focuses, on the one hand, on the problem of the language of power as a tool for manipulating consciousness studied by Lakoff<sup>27</sup> and van Dijk,<sup>28</sup> and, on the other hand, on the interrelation of ideology of power and language developed in linguistic and philosophical theories by Foucault,<sup>29</sup> Habermas<sup>30</sup> or Barthes.<sup>31</sup> One of the most productive methodological approaches merging from these two approaches is critical discourse analysis (CDA) successfully applied by political linguists to scan politicians' messages for hidden political and ideological subtexts bearing crucial significance for understanding the actual state of power relations. CDA of political texts is most effective in defining influential and stable characteristics of political communications, their spectrum of genres and respective linguistic tools: ideologemes, mythologemes, metaphorical groups, signs of verbal aggression and cultural and linguistic concepts.

Digging deeper into the scholarly discussion around the term "political language", one can trace two basic approaches to understanding its linguistic specificity. For the first of them, political language is a special sign system designed to perform political communication, a specific sub-language with its own grammar and lexicon fit to express the authority's ideology. The second approach finds the specificity of political language's grammar, terminology or rhetorical devices insignificant, positioning it rather as a functional invariant than a separate sub-language. In modern Ukrainian political science and political linguistics, the predominant understanding of the concept of "political language" is constructed by Nagorna<sup>32</sup> who refers, in particular, to Chudinov's research<sup>33</sup> on political metaphors in Russian political discourse. Nagorna defines "political language" mainly as a tool used to fight for power and status. The political language's immanent references to conflict and game have been further investigated by Synelnykova who states that "*politicians do not like precise definitions. This leads to the tendency of semantic depletion and opportunistic interpretation of words, adapting them to their own ideology at any cost and by any means, showing contempt for the biography of words, and hence to the culture in general. The scholars consider nominations 'democracy', 'people', 'legal state', 'civilised relations', 'market reforms', 'European choice' as phantom words, simulacra forming a semantic space of a game*".<sup>34</sup>

## Intent-Analysis as a Research Method

In Ukraine, the first attempts at applying intent-analysis to studying political language began in the late 1980s, with the 'Iron Curtain' gradually thinning and allowing access to the works of Western European and North American scholars. Overall, the development of intent-analysis as a psycholinguistic research method aimed at revealing the explicit and implicit mechanisms of communicative interrelation dates to the 1960s, with the very term "intention" being borrowed by Searle<sup>35</sup> from the works of Brentano<sup>36</sup> and Husserl.<sup>37</sup> At the same time, Ukrainian media researcher Kuznetsova aptly points out that the Russian technique of intent-analysis based on the "*field dictionaries of intentions*" developed by Russian scholars<sup>38</sup> within the stream of

"*psycho-semantic intent-analysis*" is "*cumbersome to perform, variable, inaccurate and time consuming*". Thus, the dictionary of intentions designed for political journalism consists of 36 intentions divided into four groups based on the "nature of emotions" to characterise the author/reader's intentions. Due to the obvious ambiguity of emotional manifestations as presented in political texts, this dictionary, alongside others, Kuznetsova concludes, fails to provide any relevant, verified, and precise characteristics insofar.<sup>39</sup> Another point one should bear in mind when applying intent analysis to a textual source is that the speaker's mind maps designed as a result of such research do not refer to any specific database of communicative intentions: it is up to the researcher to discover, define and systematise the intentions captured in the source material.

According to Chudovska,<sup>40</sup> intentional directions of a text can be quite diverse and, in most cases, are more or less authorial, although based on speech schemes and action words, metaphors and other linguistic constructions. As Selivanova argues, "*in psycholinguistics an intention is qualified as a leading force of human consciousness and thinking that influences the proposed component of inner programme of speech, choices of a style and a way to realise the program by transforming it into a verbal form*".<sup>41</sup> It is quite appropriate to characterise "an intention" in the light of the speech activity motivation concept developed by Vygotsky.<sup>42</sup> According to this theory, "a motive" is an unclear, unconscious desire, a main motivating element of human mental activity that functions as a behavioural regulator. Vygotsky also states that a motive for the speech activity defines its aim – a speaker's preverbal meaningful intention determining communicative strategies, inner speech programme and the ways it could be accomplished.

In this study, we define "communicative intention" after the Ukrainian linguist Batseych who determines it as "*a set of techniques, methods, tactics of communication aimed at achieving a communicative goal*".<sup>43</sup> Batseych believes the strategic result of any particular communication is a communicative act. At any point, the speaker's intention is aimed at establishing communicative interaction with one or many participants of communication. In the due course of interaction, their communicative intentions are gradually adjusted and corrected, sometimes up to the point of losing any resemblance to the initial intention. A communicative situation's elements mainly consist of a motive-driven comprehended desire to reach a certain non-verbal effect; a conscious need to conduct adequate verbal actions to reach this intention; and a particular motivation to the verbal action as a trigger to conduct a communicative act.

It is important to keep in mind that even though researchers tend to systematise and typologize communicative intentions, they are, in fact, remarkably diverse and truly individual. The richness and breadth of the so-called map of intentions for any speaker depends on different linguistic and extra linguistic factors. The latter consist of age, a level of education, a societal status. As a result of intent-analysis, a researcher can to a certain extent envision (and consequently visualise in a form of a mind map) the nature of interrelations between a variety of objects within a particular communicative situation. This kind of mental modelling allows us to reveal not only the meaning of a communicative act, but also the speaker's personality. As Pavlova suggests, this method is grounded into a statement: "*whatever is presented in speech is subordinate to a speaker's interests and modified by them*".<sup>44</sup> That is why we characterise the intent-analysis as a research method that allows reconstructing a speaker's intentions according to their speech and revealing a hidden subtext otherwise undisclosed by any other kind of analysis.

Therefore, the essence of intent-analysis is to discover the intentional layer of a discourse and the intentional markers in speech. One of the most important limitations to its efficiency arising out of the goal declared is a challenge to reconstruct the speaker's 'true' intentions. Based on the works of intent-analysis'

A Multilevel Analysis of Data from 21 European Countries. In *Communication Today*, 2020, Vol. 11, No. 2, p. 64-83.

26 TURSKA-KAWA, A., OLSZANECKA-MARMOLA, A.: A Woman in Politics or Politics in a Woman? Perception of the Female Leaders of Polish Political Parties in the Context of the 2015 Parliamentary Election. In *Communication Today*, 2016, Vol. 7, No. 2, p. 66-77.

27 LAKOFF, G.: Cognitive Semantics. In ECO, U., SANTAMBROGIO, M., VIOLI, P. (eds.): *Meaning and Mental Representations*. Bloomington, Indianapolis: Indiana University Press, 1988, p. 119-154.

28 See: DIJK, T.: *Discourse and Power*. New York: Palgrave Macmillan, 2008.

29 See also: FOUCAULT, M.: *The Order of Things: An Archaeology of the Human Sciences*. New York: Pantheon Books, 1971.

30 Compare to: HABERMAS, J.: *Moral Consciousness and Communicative Action*. Boston: Polity Press, 1992.

31 See: BARTHES, R.: *The Rustle of Language*. Oakland: University of California Press, 1989.

32 NAGORNA, L.: Political Language: Content and Structure of the Concept. In *Modern Ukrainian Politics*, 2005, No. 7, p. 195-207.

33 See: CHUDINOV, A.: *Russia in Metaphorical Mirror: Cognitive Research of a Political Metaphor (1991 – 2000)*. Yekaterinburg: Ural State Pedagogical University Press, 2001.

34 SYNELNYKOVA, L.: Linguistic Political Studies: Interdisciplinary Coordinates. In *Scientific Notes of Taurida V. I. Vernadsky National University. Series Philology*, 2007, Vol. 20, No. 3, p. 463.

35 See: SEARLE, J.: *Expression and Meaning. Studies the Theory of Speech Acts*. Cambridge, London, New York, Melbourne: Cambridge University Press, 1979.

36 See also: BRENTANO, F.: *Descriptive Psychology*. London: Routledge, 1995.

37 Compare to: HUSSERL, E.: *Ideas Pertaining to a Pure Phenomenology and to a Phenomenological Philosophy. First Book: General Introduction to a Pure Phenomenology*. Boston: Kluwer Academic Publishers, 1982.

38 See: USHAKOVA, T. et al.: *Word in Action: Intent Analysis of Political Discourse*. Saint-Petersburg: Altea, 2000.

39 KUZNETSOVA, O.: Communicative Intent-Analysis of Russian Propaganda of the Internet-Media. In *Social Communications: Theory and Practice*, 2017, Vol. 1, No. 5, p. 94.

40 See: CHUDOVSKA, I.: Intent-Analysis as a Try to Reconstruct Subtle Mental Structures of Consciousness. In SIRINYOK-DOLGARYOVA, K. (ed.): *Methodology of Mass Media Research*. Zaporizhzhia: Zaporizhzhia National University Press, 2017, p. 102-106.

41 SELIVANOVA, O.: *Modern Linguistics: Directions and Issues*. Poltava: Dovkillya-K, 2008, p. 606.

42 Compare to: VYGOTSKY, L.: *Thought and Language*. Cambridge: MIT Press, 1962.

43 BATSEVYCH, F.: *Introduction to Linguistic Pragmatics*. Kyiv: Academia Publishing Center, 2011, p. 284.

44 PAVLOVA, N.: Intent-Analysis of Political Dialogs. In UFIMTSEVA, N. (ed.): *XII International Symposium of Psycholinguistics and Communication Theory "Language Consciousness and the World Image". Conference Proceedings*. Moscow: Institute of Linguistics RAS, 1997, p. 117.

founders Searle<sup>45</sup> and Austin,<sup>46</sup> Kuße points out another natural limitation: “a speech act is an intentionally conducted action by a speaker. Although it can be misunderstood (a promise can be interpreted as a threat, and a threat – as a piece of information) it occurs at the request and under the control of the speaker. At the same time, an effect from a speech act is only partly dependent on the speaker and an observer is not always able to distinguish precisely what effect the speaker intended to reach.”<sup>47</sup> However, if the procedural requirements are fulfilled, intent-analytical research will provide deep and reliable information. To secure objectivity, the procedure requires the optimal number of precedent texts, addresses or speeches conveyed by a person. At least three experts should be involved in reconstructing the supposed impact through the socio-political context into which the texts, addresses or speeches have been merged. The context, in its turn, should be modelled out of events and media reactions to them. By following these requirements to the research procedure, the significance of the results can be granted.

## 4 Method

### *Aim, Objectives and Research Questions*

The aim of this research is to identify a system of ideas about the features of Ukraine’s domestic and foreign policies communicated by Volodymyr Zelensky as the head of state. The objectives are:

- a) to determine the prevailing communicative intentions in Zelensky’s key speeches and to recognise the nature of his intentions;
- b) to reconstruct effects of social influences (perlocutionary intentions) of the speeches based on their socio-political context, facts, and media reactions to especially eloquent facts and meanings of the speeches;
- c) to identify specific tasks that the communicator (Zelensky) hypothetically had by revealing the most dominant statements (illocutionary acts) in his speeches;
- d) to mind map the correlation between Zelensky’s intentions and the values he tries to transmit to society as a communicator.

The research questions of this study are as follows:

**RQ1:** What are the most common intentions for influencing or interrelating with the audience that are present in Zelensky’s speeches?

**RQ2:** What values does Zelensky communicate to the nation in his addresses?

Intent-analysis as a qualitative method of a text analysis used as a main research tool in this study refers to speech acts theory, the theoretical framework of which was set in Austin’s work *How to Do Things with Words*. Austin and Searle actively use two basic terms to define a speech act itself and its effect – *illocution* and *perlocution*. In linguistic pragmatics – a modern field of linguistics, which purposefully studies subjective factors in language, speech and communication as forms of existence of live human language – “illocution” is a “representation of a particular communication intention and communicative goal embodied in a statement, which originates within a speech act that gives it a certain specific focus. (...) perlocution is consequences of an illocution act’s influence onto a specific recipient – a listener, a viewer, an audience as a whole.”<sup>48</sup>

45 See: SEARLE, J.: *Speech Acts: An Essay in the Philosophy of Language*. Cambridge, London, New York, Melbourne: Cambridge University Press, 1969.

46 See also: AUSTIN, J.: *How to Do Things with Words*. Oxford: Oxford University Press, 1962.

47 KUBE, H.: *Aggression und Argumentation: Mit Beispielen aus dem Russisch-Ukrainischen Konflikt*. Wiesbaden: Harrassowitz, 2019, p. 215-216.

48 BATSEVYCH, F.: *Introduction to Linguistic Pragmatics*. Kyiv: Academia Publishing Center, 2011, p. 282.

Thus, a communicative intention is connected to illocutionary and perlocutionary acts. However, considering an illocution means a speaker mostly realises an intention and controls its realisation in the speech, rather when perlocution means that the effects of an intention’s influence are out of the speaker’s sphere of control. From the point of view of inter- and intrapersonal communication criteria, the influence of intentions laid in illocutionary and perlocutionary acts are directed into the emotions, cognition and actions of the recipients. Taking into consideration the ideas of Glovinskaya<sup>49</sup> and Apresian,<sup>50</sup> Kuße also points out that numerous verbs are used to denote all possible effects of communicative actions. In Slavic languages, including the Ukrainian language, there are significant differences in terms of the type of verb: verbs of the imperfect form (imperfect aspect) denote attempts and processes of influence, and verbs of the perfect form (perfect aspect) name the effects actually achieved. Kuße’s approach to defining and conducting intent-analysis is taken as the methodological background of this study.<sup>51</sup>

### *Analysis Criteria*

The researchers set their goal to define the dominant intentions in Zelensky’s public speeches by counting the frequency of certain intentions occurring in the corresponding texts based on the list of the so-called perlocutionary verbs suggested by Kuße in his seminal book *Aggression and Argumentation*.<sup>52</sup> The verbs channelling the perlocutionary intentions to the recipient’s cognitive sphere are as follows (Ukrainian translation provided in brackets): *to convince* (переконувати), *to reason with* (напоумляти), *to din into [someone’s head]* (утовкмачувати), *to draw [someone’s] attention* (звертати увагу), *to distract [someone’s] attention* (відвертати увагу). The verbs directing communicative intentions to the emotional sphere are as follows: *to calm down* (заспокоювати), *to comfort [someone]* (втішати), *to promise* (обіцяти), *to offend* (ображати), *to anger* (сердити), *to irritate* (дратувати), *to frighten* (лякати), *to please* (тішити), *to provoke* (провокувати), *to discourage* (позбавляти відваги), *to encourage* (сповнювати відваги). Verbs like *to demoralise* (деморалізувати), *to stimulate* (заохочувати), *to tempt* (вмовляти), *to deter an action* (втримувати від чогось), *to incite* (підбурювати) belong to the category of perlocutionary verbs intending to prompt a recipient to certain actions.

### *Sample and Procedure*

The sample of Zelensky’s speeches selected for analysis consists of 12 speeches delivered by him during 2019 – 2020, starting from the inauguration day on 20<sup>th</sup> May 2019 (for the full list of speeches, see Table 1). The speeches were analysed in chronological order and encoded with natural numbers from 1 to 12. The titles of the speeches are presented in official translation from Ukrainian to English as they appear on the official website of the President of Ukraine Volodymyr Zelensky.

Table 1: List of Volodymyr Zelensky’s speeches selected for the intent-analysis

Code of the speech	Title	Date
1	Volodymyr Zelensky’s Inaugural Address	20 <sup>th</sup> May 2019
2	Speech by the President of Ukraine during the Independence Day festivities	24 <sup>th</sup> August 2019
3	Address by President of Ukraine Volodymyr Zelensky	3 <sup>rd</sup> October 2019

49 See: GLOVINSKAYA, M.: *Polysemy and Synonymy in the Temporal System of the Russian Language*. Moscow: Azbukovnik, 2001.

50 See also: APRESIAN, Y.: *Lexical Semantics. Synonymous Language Means*. Moscow: Eastern Literature Publishing House, 1995.

51 See: KUBE, H.: *Aggression und Argumentation: Mit Beispielen aus dem Russisch-Ukrainischen Konflikt*. Wiesbaden: Harrassowitz, 2019.

52 See: KUBE, H.: *Aggression und Argumentation: Mit Beispielen aus dem Russisch-Ukrainischen Konflikt*. Wiesbaden: Harrassowitz, 2019.

4	Address by the President on the Day of Unity of Ukraine	22 <sup>nd</sup> January 2020
5	President's Easter address	18 <sup>th</sup> April 2020
6	President's address on Constitution Day	28 <sup>th</sup> June 2020
7	Speech by President of Ukraine Volodymyr Zelensky at the general debate of the 75 <sup>th</sup> session of the UN General Assembly	23 <sup>rd</sup> September 2020
8	President's New Year address	31 <sup>st</sup> December 2019
9	Address by the President of Ukraine on the Day of the Heroes of the Heavenly Hundred	20 <sup>th</sup> February 2020
10	Address by President Volodymyr Zelensky on measures to counter the spread of coronavirus in Ukraine	13 <sup>th</sup> March 2020
11	Address by the Head of State on the Day of Remembrance and Reconciliation	8 <sup>th</sup> May 2020
12	Address by the President on the Day of Victory over Nazism in the Second World War	9 <sup>th</sup> May 2020

Source: *Speeches*. [online]. [2020-08-12]. Available at: <<https://www.president.gov.ua/en/news/speeches>>.

Three experts analysed the texts and filled out a separate results sheet marked with a letter: 'A' refers to analysis results from expert No. 1, 'B' – from expert No. 2 and 'C' – from expert No. 3. A paragraph of text is taken as a unit of analysis. The experts counted one intention per paragraph even though it could be repeated several times in the same paragraph. Having identified the communicative intentions in each text of the speeches, the scholars independently summed up the results – counted the number of intentions which appeared in each speech, and highlighted the perlocutionary intentions, which predominate in the President's speeches in general.

It is important to keep in mind the natural limitations the intent-analysis is subject to as a qualitative research method, some of them being successfully eliminated due to a thoroughly prepared research procedure (three experts involved, proper text selection criteria focusing on social importance, potential resonance, and ability to raise debates). To mitigate the risks of failure arising due to the natural variability of emotional words and phrases marking, different language competences, linguistic intuition levels of the experts and subjective feelings of the speaker, the overlapping or identical expert observations have been determined during the final stage of the research.

## Mind Map Construction

In this research, the communicative intentions are connected to values which the speaker tries to communicate to the audience. Since the axiological dimension (pro-Russian vs pro-European values) has been a matter of constant political debates and manipulations in Ukraine for at least a couple of decades, it is important to distinguish which values the President tries to articulate to the public. To correlate the intentions and the values, the appropriate mind map was designed. Kotob et al. suggest mind mapping techniques as a "viable and complementary approach for analysing the complex qualitative data collected during a research project".<sup>53</sup> This technique helps to sort the qualitative research data collected by category, as well as to visualise the relations, directions and connections within it. Crowe and Sheppard point out that the mind maps "can represent ideas that are linked around a central theme"<sup>54</sup> that is applicable for this study, since the central object of our research is the figure of President Zelensky. The following chapter will present the results of the intent-analysis of the President's addresses conducted by the authors of this article along with a discussion of the media critical reaction to Zelensky's speeches published after the addresses had been delivered to the public.

53 KOTOB, F., STYGER, L., RICHARDSON, L.: Exploring Mind Mapping Techniques to Analyze Complex Case Study Data. In *Australian Academy of Business and Economics Review*, 2016, Vol. 2, No. 3, p. 244.

54 CROWE, M., SHEPPARD, L.: Mind Mapping Research Methods. In *Quality & Quantity*, 2012, Vol. 46, No. 5, p. 1494.

## 5 Results and Discussion

### Media Reaction to Zelensky's Addresses: Negative Setback and Critique

Traditionally, the President's speeches are not considered an action plan or a perspective development plan for a country. The speeches *per se* do not contain ready-to-use recipes to solve the burning issues on the state's agenda. However, they are important texts in terms of setting the nation's dominant priorities, values and messages. In this context, the President must clearly understand these goals in order to realise ways of reaching them. Advocating for the public good, the political scientists, journalists, and opinion leaders usually keep a close eye on the President's speeches to distinguish the political vectors of the country.

As far as Zelensky's speeches are concerned, one of the most curious trends to be distinguished within feedback to them provided by the media is the generally negative attitude towards the Head of the State's figure. The very first of Zelensky's public addresses – the inaugural speech – was considered a gloomy forecast for the future of Zelensky's domestic and foreign policies. *The Washington Post* called the Ukraine's choice of President a "weird reality" born out of the nation's fatigue over the oligarchic rule of Zelensky's predecessors. Zelensky's "flexibility" pointed out by the American press bore predominantly negative connotations due to his ability to simultaneously declare pro-Western positions and to express his readiness to engage in dialogue with Russia: "His statement to supporters on being elected: 'I promise I will never betray you.' To Western observers, this statement may seem incredible. Some analysts expect that Zelensky will be forced to choose either Russia or the West, either reform or social protection. Any choice would leave half his supporters feeling betrayed and disillusioned."<sup>55</sup> Ukrainian linguist Zahnitko considers Zelensky's statement as both image-making and people-courting tool: "By appealing to one part of the audience, it neutralises the other (pro-Western vs. pro-Russian supporters)."<sup>56</sup>

Ukrainian experts, in their turn, focus upon the ambiguity of Zelensky's views expressed in his inaugural speech. For example, *Ukrainska Pravda's* reviewers draw attention to the aspects Zelensky preferred to omit – namely, Ukraine's accession to NATO and the EU that is stipulated in the amendments to the Constitution of Ukraine. The newly elected President "carefully omitted the word Russia as if it had nothing to do with the aggression. Moreover, it sounds as if a ceasefire is enough to stop the war".<sup>57</sup> Zelensky's promise to stop the war, one of the most dividing messages he has conveyed so far, was considered largely populist: "Ceasefire at all costs – what does it mean, anyway? Poroshenko was also ready to take many steps to ceasefire and ended up with war that has lasted for years."<sup>58</sup>

Alongside the inauguration speech, the media response to the President of Ukraine's declarations comprises official public addresses on various occasions, i.e., Independence Day or New Year. A President's New Year Address, although exclusively a post-Soviet practice, bears more than merely symbolic significance as one summarising the results of the expiring year and outlining the priorities for the year to come. All the major mass media unanimously agree that Zelensky's way of giving the New Year Address is a creative one. "The new President broke the format of the regular New Year's speeches right down," media expert Turkova states. "He spoke simple language, appealed to the ordinary people. Right from the start he said he would not talk the way the former politicians used to – i.e., about GDP growing or inflation falling."<sup>59</sup> Still, what caused a wave of criticism from

55 ORENSTEIN, M. A.: *Ukraine Elected a Sitcom President. What Can Western Politicians Learn from This Script?* Released on 29<sup>th</sup> April 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://www.washingtonpost.com/politics/2019/04/29/ukraine-elected-sitcom-president-what-can-western-politicians-learn-this-script/>>.

56 See: ZAHNITKO, A.: *Komunikatyvno-stratehichni typy movlennyvo-myslymnyevykh manipulyatsiy*: Chas vedmedyky Waldo. In *Notes from Ukrainian Linguistics*, 2019, Vol. 26, No. 2, p. 203-216.

57 UKOLOV, V.: *Inavhuratsiya – Pro shcho ne skazav novyy prezident?* Released on 20<sup>th</sup> May 2019. [online]. [2021-01-15]. Available at: <<https://blogs.pravda.com.ua/authors/ukolov/5ce29c83ce94>>.

58 BILETSKY, A.: *Pro inavhuratsiyu*. Released on 20<sup>th</sup> May 2019. [online]. [2020-12-12]. Available at: <<https://blogs.pravda.com.ua/authors/bileckyj/5ce2b87c7bb22>>.

59 TURKOVA, K.: *Komunikatyvna nevdacha. Chomu novorichna promova Zelenskogo vyklykala hniv ukraiyntsi?* Released on

media experts was a communicative error the President had committed content-wise. Although the narrative of “uniting the nation” is extremely relevant for Ukraine’s current political agenda, the way Zelensky developed it in his speech has distorted his communicative intention beyond recognition. While seemingly wanting to bridge the gaps between the warring factions within the nation, in fact he ended up adding fuel to the flame by calling the dividing issues (decommunization, memory, state language, etc.) of the last six years utterly unimportant. This message of peace was capped by the now-iconic rhetorical question staining Zelensky’s image ever since: “*Does it really matter [what language to speak, what heroes to praise], anyway?*” No wonder the media experts would mark this speech “*an example of how a speech act does not reach a communicative goal. Zelensky’s speech seems to please those it was not meant for. Its target audience gets a message totally different from the expected – and definitely not the one meant to be delivered. This is exactly what matters.*”<sup>60</sup>

Zelensky’s clumsy attempt at peace-making resulted in a highly emotional *It Does Matter* social media flash mob manifesting public resistance to the President’s message. Ukrainian far-right politician Iryna Fariion, known for her rather straightforward judgements, called the Presidential New Year Address “*a manifesto of a greedy Sovok,<sup>61</sup> stupid arrogance and disgusting defeat*” expressed “*so voluminously, almost holographically. Lack of ideals, principles, goals and depth of life of each and every person in this world.*”<sup>62</sup> An equally emotional response was given by the journalist Drozdov who expressed the position of the outraged Ukrainians by accusing Zelensky of an unwillingness to move forward, levelling values and striving to create a nation of silent and happy “*aquarium fish and sheep flocks*”.<sup>63</sup>

The President’s ‘Soviet’, presumably non-democratic mindset alongside the disturbing ambiguity of his views on Russia (expressed, in particular, in his Independence Day 2020 speech) have been subject to heavy criticism on the part of opinion leaders and the media pool. Bakhteev considers the words and images used by Zelensky (“Ukraine-the-mom”, “mother-Ukraine”, “Ukrainians-the-children”, etc.) a marker of so-called unconscious totalitarianism, a psychological condition of a person who might consider themselves a democrat, “*but as soon as politically irrelevant issues, i.e., human relations, are concerned, such people would subconsciously think in terms of totalitarianism.*”<sup>64</sup>

Another telling detail drawing experts’ attention is Zelensky’s constant attempts to throw shade at his opponents and predecessors. What was logical and justified in the inaugural speech looks more of a “biting political enemies”<sup>65</sup> in subsequent addresses a year after the election. Despite the numerous expressions of gratitude Zelensky conveys to the military, the volunteers and the medical staff, his bathos and constant factual and logical fallacies make the whole speech sound insincere. The following section presents the experts’ assessment on how the President’s communicative intentions correlate with values he set into public sphere of Ukraine.

## Expert Assessment of Zelensky’s Speeches

Three experts analysed the communicative intentions of Zelensky’s speeches individually and independently based on their own Ukrainian language competence, linguistic intuition and psychological

<sup>60</sup> 3<sup>rd</sup> January 2020. [online]. [2021-02-10]. Available at: <<https://www.radiosvoboda.org/a/novoruchne-zvernennya-zelenskogo-30359116.html>>.

<sup>61</sup> TURKOVA, K.: *Komunikativna nevдача. Chomu novorichna promova Zelenskogo vyklykala hniiv ukrajiniv?* Released on 3<sup>rd</sup> January 2020. [online]. [2021-02-10]. Available at: <<https://www.radiosvoboda.org/a/novoruchne-zvernennya-zelenskogo-30359116.html>>.

<sup>62</sup> *Sovok*. Released on 17<sup>th</sup> July 2003. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://www.urbandictionary.com/define.php?term=sovok>>.

<sup>63</sup> FARION, I.: *Vova! Rozslabsya. I polnyubiy vsikh i vse*. Released on 1<sup>st</sup> January 2020. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://blogs.pravda.com.ua/authors/farion/5e0cf109e57a6>>.

<sup>64</sup> DROZDOV, O.: *Novorichna promova Zelenskoho maye aktyvizuvaty potuzhnyy protses pid nazvoyu «Meni ne vse odno»*. Released on 2<sup>nd</sup> January 2020. [online]. [2021-01-20]. Available at: <<https://glavcom.ua/columns/ostapdrozdov/novorichna-promova-zelenskogo-maje-aktivizuvaty-potuzhnyy-proces-pid-nazvoyu-meni-ne-vse-odno-650431.html>>.

<sup>65</sup> BAKHTEEV, B.: *Pro bratni narody y ditey nerozumnykh. Vrazhennya vid vystupiv prezidenta*. Released on 26<sup>th</sup> August 2020. [online]. [2020-12-11]. Available at: <<https://detector.media/infospace/article/179983/2020-08-26-pro-bratni-narody-y-ditey-nerozumnykh-vrazhennya-vid-vystupiv-prezidenta>>.

<sup>66</sup> MYKHELSON, O.: *Yak prezident Zelenskyy na Den nezalezhnosti Vyerkoju Serdyuchkoju «pratsyuvav»*. Released on 26<sup>th</sup> August 2020. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://detector.media/infospace/article/179981/2020-08-26-yak-prezydent-zelenskyy-na-den-nezalezhnosti-vierkoju-serdyuchkoju-pratsyuvav>>.

and emotional attitude towards the statements, images, tropes and rhetorical devices presented in the texts. The experts examined verbs as lexical units exposing communicative intentions most obviously within the direct verbal context, i.e., through their ties with the neighbouring lexical units, through the meaning (direct or figurative) they acquire, with specific attention paid to idioms, informal (slang) vocabulary and foreign borrowings (including those from Russian). This way, the experts were able to define specific phrases they believed were hard to correlate with certain communicative intentions or had their impact determined predominantly contextually or non-verbally (i.e., by the speaker’s intonation) – such as ironic, sarcastic or humorous statements, aggressive persuasion figures etc. The results were summed up in Table 2 showing the differences and similarities in each expert’s inferences and the total number of intentions identified.

The results submitted by **expert No. 1** (Table 2, column A) prove that, among the intentions influencing the recipient’s cognition, the intention *to convince* is the one most frequently applied by Zelensky (n=42), with the intention *to draw attention* following straight after (n=32). Among the intentions directed on the emotional sphere, the intentions *to promise* (n=25) and *to calm down* (n=19) are the most used, while the intentions *to encourage* (n=11), *to please* (n=10) and *to frighten* (n=8), although emotionally strong and expressive, are not precisely articulated. Among the intentions prompting the target audience to certain actions, the communicative intention *to stimulate* is implied most often (n=25).

As for the other four imperative intentions taken into account, they prove to be considerably underrepresented. Not even once did the speaker intend *to deter an action* from the audience. The intentions *to tempt* and *to incite* have been captured once and three times respectively, i.e., in Zelensky’s inaugural speech: “*Do it. And take all the medals for it. Earn good points for the early parliamentary elections.*”<sup>66</sup> This phrase was addressed to the members of the Verkhovna Rada (the Supreme Council – Ukraine’s Parliament) and communicated Zelensky’s intention to dismiss the Parliament and to announce the pre-term election. It is also important to note that, despite the whole sentence being exclamatory, the communicative intention *to incite* – to prompt the parliament members to action – is reproduced here in a narrative statement. Moreover, taking into consideration the tone and tonality of these statements, Zelensky’s mockery and irony towards his speech recipients – the Verkhovna Rada’s members – can be clearly identified. By using the words “do”, “earn” the speaker devalues whatever the MPs of the eighth convocation have done before as useless and petty, thus establishing a proper framing for dismissing the parliament easily and casually.

Similarly, the results from **expert No. 2** (Table 2, column B) mark the intention *to convince* (n=48) as the most frequently used by Zelensky in the cognitive sphere. Another two intentions distinguished as dominant are *to din into [someone’s head]* (n=24) and *to distract attention* (n=15). According to the second expert, Zelensky distracts the recipients’ attention from actual and important topics, events and facts in the public agenda using expressions like “*The whole country has been pulling ‘kravchuchki’ (roller bags firmly associated with the economic decline of the 1990s), cutting coupons, watching ‘Los ricos también lloran’. The whole country had vouchers, worn ‘malviny’, those who were lucky enough had paggers.*”<sup>67</sup> Throughout the whole speech, the speaker would deliver similar messages times and again, obviously meaning to divert the audience’s attention. To a certain extent, by appealing to the mass audience’s memories of the 1990s economic crisis through emotionally coloured slang or culturally specific references (“kravchuchka” and “voucher” as symbols of mass poverty and decline), Zelensky tends to profane certain ideological and patriotic messages deeply rooted in the concept of Independence Day as a national holiday.

Among the prevailing communicative intentions aimed at the emotional sphere of the recipients, expert 2 points out the intentions *to encourage* (n=45), *to promise* (n=17) and *to provoke* (n=22), with the intentions *to frighten* (n=17) and *to please* (n=10) articulated less clearly. The remarkable examples of the communicative intention *to encourage* are widely represented in Zelensky’s previously cited Independence Day speech, full of explicit patriotic vibe: “*That is why the pride of Ukraine has gathered here today! First, our warriors. Past and*

<sup>66</sup> Volodymyr Zelenskyy’s *Inaugural Address*. Released on 20<sup>th</sup> May 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://www.president.gov.ua/en/news/inavguracijna-promova-prezidenta-ukrayini-volodimira-zelensk-55489>>.

<sup>67</sup> *Speech by the President of Ukraine During the Independence Day Festivities*. Released on 24<sup>th</sup> August 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://www.president.gov.ua/en/news/vistup-prezidenta-ukrayini-pid-chas-urochistostej-z-nagodi-d-56937>>.

Table 2: Number of communicative intentions spotted by the experts A, B, C in Volodymyr Zelensky's speeches

Code of a speech Intention	1			2			3			4			5			6		
	a	b	c	a	b	c	a	b	c	a	b	c	a	b	c	a	b	c
to convince	5	13	16	2	8	18	7	8	23	2	4	14	1	1	10	1	3	13
to reason with	2	3		1		1	1	1	11	1		19			1	1		6
to din into		7				2		14	10	2	2						1	
to draw attention	2	10	19	2	1	26	5		30	2	3	23	1	1	13	1		26
to distract attention			1		3			2					1	1		1		
to calm down						1	7	2	10				1	2	1			
to comfort someone	1	1	1		2				1				2	3	4			
to promise	7	8	2	1	1	2		3										
to offend			4															
to anger								1	1			1						
to irritate			2						1			1			2			
to frighten				1	2			1	1									
to please	1	2	6	5	5	18							1		9		2	3
to provoke	1	14	16		1	2	1	1	3	1		1						1
to discourage		2		1				1	2			1	2		1			
to encourage	2			4	5	15		1			1	3						1
to demoralise		1	19						1		1	1						
to stimulate	2		1			2	3	1	1		1	10		1	4	1		9
to tempt	1	2			2		1	1	2				1					4
to deter an action		1	1						1					1	4			4
to incite	1	3	2															4
<b>Total</b>	<b>25</b>	<b>67</b>	<b>4</b>	<b>17</b>	<b>30</b>	<b>87</b>	<b>25</b>	<b>37</b>	<b>98</b>	<b>6</b>	<b>13</b>	<b>77</b>	<b>8</b>	<b>10</b>	<b>49</b>	<b>5</b>	<b>12</b>	<b>65</b>

Source: Own processing

present defenders of our land. Then, the military families. Those who have lost a son, father, husband or brother. Then, the volunteers. Those who help and sometimes give the shirt off their backs.”

According to the second expert, the most frequent intentions aimed to prompt the recipients to some actions captured in Zelensky's speeches are those *to tempt* (n=13) and *to incite* (n=13), followed by the intentions *to stimulate* (n=8) the audience and *to deter its actions* (n=5).

The results of the intent-analysis of Zelensky's speeches performed by **expert No. 3** (Table 2, column C) demonstrate considerable growth in the numbers of units expressing the cognition-directed intentions *to draw attention* (n=267), *to convince* (n=147), followed by intentions *to reason with* (n=70) and *to din into [someone's head]* (n=43). The third expert believes that the leading intention to draw the audience's attention to events, facts and details stands out so obviously among the rest due to its being a determinant attribute of Zelensky's talking manner inherited from his show business past.

In the majority of cases, the speaker pays attention to the topics and problems raised in his speeches through emphasis on his own personality, his own feelings, emotions, and experiences, as it happens, for instance, in Zelensky's Independence Day speech: “Each and every of my mornings starts with an SMS. An SMS from the General Staff. Over the past 24 hours there were 7 cases of shelling and two casualties. Figures may vary, but only one figure makes the morning good. Zero. Zero shelling. Zero casualties.” In this statement, Volodymyr Zelensky demonstrates not actually presidential, but purely civic, personal engagement, caring about homeland defenders. At the same time, the President alludes to one of the slogans his presidential campaign was built upon – to stop the Russian armed aggression and keep peace in Ukraine at all costs. Expert No. 3 thinks that it is typical for Volodymyr Zelensky to apply the intention *to draw attention* to the events and facts via expressing his personal emotional attitudes: not only does he thus contrast himself to the former heads of the state, but also raises sentimental excitement among his audience by demonstrating his own ‘ordinariness’. An outstanding example of this communicative intention can be found in the President's New Year address: “Usually in the President's New Year's greetings, they tell us about GDP growth, falling inflation, implementation, diversification, and other very obscure terms. In a word, they say that better life has already begun; it's just that you failed to notice it. That's why we turn off the sound as soon as the President starts talking.

	7			8			9			10			11			12			Total		
	a	b	c	a	b	c	a	b	c	a	b	c	a	b	c	a	b	c	a	b	c
9	6	23	2		4	1	1	3	3		5	6	2	12	2	2	6	41	48	147	
2		7		2	3			2	1		10	1	2	9			1	10	8	70	
	1	7	2					2			10	1		9			1	3	25	43	
6	4	32	1		7			9	4	3	37	5	1	18	3	1	27	32	24	267	
	1			4						4								2	15	1	
					1			2	11	11	18			1		1		19	16	34	
						1	3		1	1				1			1	4	7	12	
1	1	1					1	2		10	13	14	1	1	1	4	5	5	25	34	16
										1									0	1	9
	1									1	1								1	3	2
		2									1								0	0	13
6	5	3								3	4	1	6					8	17	8	
	1	2								2		1				1		2	10	10	43
	1	14	2	4	5													5	22	34	
	1	2											2	1			1	3	7	7	
1	2	4						4	3		3	6	1	7	6	2	21	20	11	45	44
								2					1	6				1	8	6	
6	1	5	1			1	1	1	2	7	2	12	2	1	3	2		2	25	8	56
	2	1				3			2		6	12			1			3	13	28	
								1	2			7		2					0	5	18
	5	2															1	1	13	5	
31	32	105	8	10	37	5	9	30	39	48	138	21	29	61	14	32	65				

We wait until he finishes his tale to finally move on to champagne, sandwiches and salads. Today it will be different.”<sup>68</sup>

Among the communicative intentions aimed to influence the recipients' emotions, expert No. 3 points out *to encourage* (n=44), *to please* (n=43), *to provoke* (n=34), *to calm down* (34) as the most frequent ones, with the intentions *to promise* (n=16), *to irritate* (n=13), *to comfort someone* (n=12) captured almost half as much. The communicative intention *to irritate* appears in Zelensky's statements done in Russian.

It is important to note that the President tends to change the language of his addresses from Ukrainian into Russian as he approaches the residents of temporarily occupied territories of Crimea, Donetsk and Luhansk regions. This way, he differentiates himself from the former President Petro Poroshenko who made language issue a key point in his electoral campaign, positioning Ukrainian language as a means for uniting all Ukraine's ethnic groups in one political nation. Zelensky, on the contrary, was known for delivering his shows and TV media products exclusively in Russian. By highlighting the fact that, despite being urged to speak Ukrainian on official occasions, he still speaks Russian in everyday life, Zelensky managed to get the support of many Russian-speaking and politically pro-Russian citizens of Ukraine.

Among the communicative intentions aimed at prompting the audience to certain conduct and actions, the intention *to stimulate* (n=56) was picked out by expert No. 3 as the most frequent, followed by the intentions *to tempt* (n=28), *to deter an action* (n=18) and *to incite* (n=5). In the expert's opinion, Zelensky's intention was *to incite* results in an oversimplified, provocative, and somewhat vulgar treatment of complex ideas. A sample of this strategy can be captured in the President's Constitution Day address in 2020, where Zelensky ponders over the matter of human rights by literally diminishing them to a consumer grade: “Let's remember this every time we go to the subway without a mask, turn on the music at night, set fire to the grass, cut down our own forest or drive an overloaded truck.”<sup>69</sup>

68 President's New Year Address. Released on 31<sup>st</sup> December 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <https://www.president.gov.ua/en/videos/novorichne-privitannya-prezidenta-ukrayini-1637>.

69 President's Address on Constitution Day. Released on 28<sup>th</sup> June 2020. [online]. [2021-01-19]. Available at: <https://www.president.gov.ua/en/news/zvernennya-prezidenta-ukrayini-z-nagodi-dnya-konstituciyi-61937>.

To form a balanced and clear view on the quantity and quality of the speaker's communicative intentions as defined through the intent analysis procedure, the feedback acquired from the experts was examined for possible similarities and overlapping. It is presumed that, to find the results verified and significant, at least two out of three expert opinions must correlate. As for the present study, the experts agreed that, in terms of cognitive intentions, the President primarily intends to convince the audience (n=41 – expert No. 1 and n=48 – expert No. 2), to draw attention (n=32 – expert No. 1 and n=24 – expert No. 2), to reason (n=10 – expert No. 1 and n=8 – expert No. 2), to distract attention (n=1 – expert No. 3 and n=2 – expert No. 1). In terms of emotion-directed intentions, the intentions to encourage (n=45 – expert No. 2 and n=44 – expert No. 3), to calm down (n=19 – expert No. 1 and n=16 – expert No. 2), to please (n=10 for both experts No. 1 and No. 2), to frighten (n=8 for both experts No. 1 and No. 3), to discourage (n=7 for both experts No. 2 and No. 3) are the most frequent. The smallest rate of similarities was detected in the list of communicative intentions used to prompt the audience to particular behaviour. The only example is the intention to demoralise recorded by expert No. 2 (n=8) and expert No. 3 (n=6).

## Values Communicated by the President

Following the Revolution of Dignity (November 2013 – February 2014), Ukrainian society has finally agreed upon the European vector of its development in political, economic and cultural spheres. In 2017, Gorshenin-Institute and the Regional Office of the Friedrich Ebert Fund in Ukraine and Belarus held the large-scale sociological research “Ukrainian Society and European Values” that proved that “Ukraine’s Revolution of Dignity led to a pro-European government. In this context, Europe is viewed not only as a geographic area, but above all as a value space. Both supporters of Ukraine’s European integration and many of its opponents believe that European values serve as a foundation for a successful society”.<sup>70</sup>

Among the values most closely associated with the European mindset and actively supported, the Ukrainian respondents (Euro-sceptics as well as Euro-enthusiasts) named peace, respect for human life, human rights, individual freedom, self-realisation, solidarity (support for others), democracy, equality, rule of law, freedom of religion, tolerance, and respect for other cultures. As far as the regional dimension of the Gorshenin survey is concerned, Eastern Ukraine’s representatives tend to express more paternalistic views on the values, believing the state should provide, even ‘install’ them into society. In general, European values seem to have been much less clearly articulated and mentioned in the Eastern Ukrainian social and cultural space as compared to the Western Ukrainian one.

The paternalistic predisposition of the East, alongside such factors as regional industry and labour market structure (giant plants and factories promoting collectivistic labour culture and diminishing individual responsibility), leads to a nostalgic resentment over the lost ‘well-being’ attributed to Soviet times.

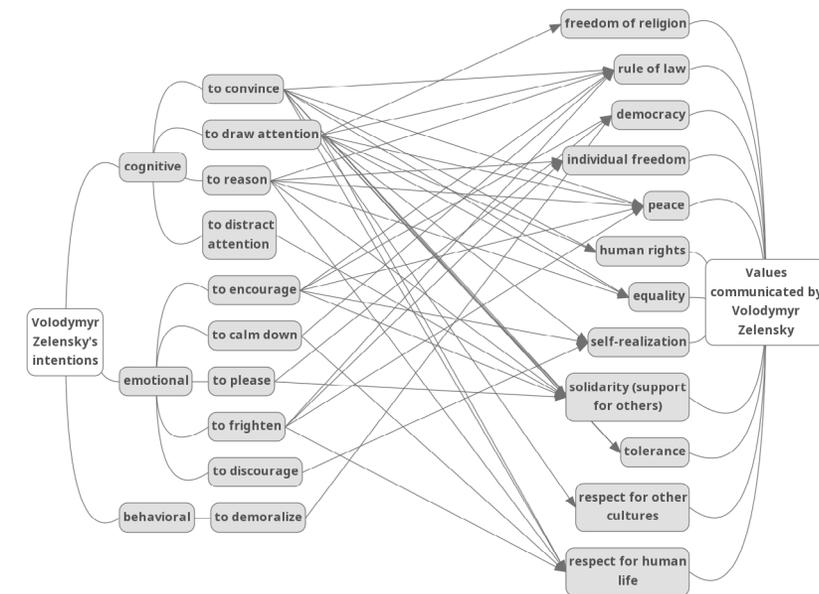


Figure 1: Mind map of correlation between the intentions and values communicated by the President of Ukraine Volodymyr Zelensky in his addresses

Source: Own processing

As a native of Kryvyi Rih, an industrial East Ukrainian city and region, Volodymyr Zelensky could not but experience the influence of this specific mindset. One could suppose that his attitude to European values would be similar to that of the representatives of his regional and age group and would be subsequently manifested through his now presidential views upon human rights and freedoms, the role of the state, its domestic and foreign policy, etc. However, Zelensky's addresses and actions do not prove this assumption. Thus, Zelensky publicly affirms Ukraine's politics towards EU/NATO integration constitutionally enshrined by former President Petro Poroshenko in 2019. The results of our qualitative research, mind-mapped on Figure 1, show that all his dominant communicative intentions correlate with the set of European values as articulated by fellow Ukrainians. Thus, the axiological analysis of Zelensky's key speeches and public addresses has revealed that all three types of intentions they feature – cognitive, emotional, and behavioural – tend to communicate core European values. The most frequent axiological messages articulated by the President in his public addresses are those of human life value, solidarity, peace, and rule of law. Somewhat less, he convinces and draws attention to the values of freedom of religion, respect for other cultures and tolerance.

## 6 Conclusion

The intent-analysis performed by three independent experts revealed the prevalence of cognitive and emotional intentions in the speeches by the President of Ukraine Volodymyr Zelensky. Overall, his addresses feature short and simple syntactic constructions and are full of colloquialisms, emotional and expressively marked vocabulary. Another important feature bearing distinct conceptualising functions is Zelensky's usage of Russian while addressing Russian-speaking citizens of Ukraine, including those from temporarily occupied regions. One of the most outstanding tendencies observed throughout the whole range of Zelensky's public speeches is his intention to capitalise public sentiment, to demonstrate his being on equal ground with his audience, to contrast himself to his predecessors, the elder generation of politicians, as well as to oversimplify and even vulgarise the complex and multifaceted messages and ideas up to the point they come home to most of the audience.

70 BUHBE, M. et al.: *How Ukrainians Perceive European Values. Main Results of an Empirical Survey*. Berlin : Friedrich-Ebert-Stiftung, 2017, p. 2-4. [online]. [2020-11-26]. Available at: <<http://library.fes.de/pdf-files/id-moe/13731.pdf>>.

The discourse analysis of the media response to Zelensky's statements proves that, while seemingly effective when addressed to the broad public, his communicative strategies tend to fail when scrutinised by media experts (thus partially explaining his reluctance to convey his actual views directly). By stripping Zelensky's most resonating messages out of their emotional and theatrical wrapping, journalists, media scholars and opinion leaders expose their incongruity and logical fallacies content-wise, attributing Zelensky's innovative presentation strategies to his lack of political experience, his immature public stance and the disturbing ambiguity of his worldview partly caused by his recent affiliation with show business.

It is important to stress that the authors of this study are aware of the limitations of the qualitative research methods used. We intentionally did not try to examine the paralinguistic means used in the selected sample of Volodymyr Zelensky's speeches and neglected Zelensky's specific manner of speaking. The possible results of such analysis would enrich the spectrum of interpretations of the President of Ukraine's figure as a communicator and a politician. Prospectively, defined in this study, the characteristics of Zelensky as a linguistic personality can be objects of content analysis or other types of quantitative and qualitative research.

*Acknowledgements: This study is done within the project EU-Indy 'European Media Standards and Values for Independent Journalism in Post-Truth Era' (project No. 620745-EPP-1-2020-1-UA-EPPJMO-MODULE) under Erasmus+ Jean Monnet Modules Action. The European Commission's support for the production of this study does not constitute an endorsement of the contents, which reflect the views only of the authors, and the Commission cannot be held responsible for any use which may be made of the information contained therein.*

## BIBLIOGRAPHY:

- APRESIAN, Y.: *Lexical Semantics. Synonymous Language Means*. Moscow: Eastern Literature Publishing House, 1995.
- AUSTIN, J.: *How to Do Things with Words*. Oxford: Oxford University Press, 1962.
- ÅSLUND, A.: *Ukrainian Local Elections: Zelenskyy Fairytale Is Over*. Released on 25<sup>th</sup> October 2020. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://www.atlanticcouncil.org/blogs/ukrainealert/ukrainian-local-elections-zelenskyy-fairytale-is-over>>.
- BAKHTEEV, B.: *Pro bratni narody y ditey nerozumnykh. Vrazhennya vid vystupiv prezidenta*. Released on 26<sup>th</sup> August 2020. [online]. [2020-12-11]. Available at: <<https://detector.media/infospace/article/179983/2020-08-26-pro-bratni-narody-y-ditey-nerozumnykh-vrazhennya-vid-vystupiv-prezydenta>>.
- BARTHES, R.: *The Rustle of Language*. Oakland: University of California Press, 1989.
- BATSEVYCH, F.: *Introduction to Linguistic Pragmatics*. Kyiv: Academia Publishing Center, 2011.
- BERSHIDSKY, L.: *A Comedian in the Role of President? It's Time to Be Serious*. Released on 1<sup>st</sup> April 2019. [online]. [2020-12-12]. Available at: <<https://www.bnnbloomberg.ca/a-comedian-as-president-it-s-time-to-be-serious-1.1237605>>.
- BIHUS, D.: *Agent K u shtabi Zelenskogo: Vid oligarkha do NABU /// Nashi groshi 264 (2019.04.08) (Full Video) HD*. [online]. [2021-04-08]. Available at: <<https://www.youtube.com/watch?v=Lw-xfYGNmzE>>.
- BILETSKY, A.: *Pro inavguratsiyu*. Released on 20<sup>th</sup> May 2019. [online]. [2020-12-12]. Available at: <<https://blogs.pravda.com.ua/authors/bileckyj/5ce2b87c7bb22>>.
- BRENTANO, F.: *Descriptive Psychology*. London: Routledge, 1995.
- BUHBE, M. et al.: *How Ukrainians Perceive European Values. Main Results of an Empirical Survey*. Berlin: Friedrich-Ebert-Stiftung, 2017. [online]. [2020-11-26]. Available at: <<http://library.fes.de/pdf-files/id-moe/13731.pdf>>.
- CARROLL, O.: *Comedian Zelensky Faces Down Petro Poroshenko in Fiery Ukrainian Presidential Debate: "I'm Not Your Opponent, I'm Your Sentence"*. Released on 20<sup>th</sup> April 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://www.independent.co.uk/news/world/europe/ukraine-election-latest-volodymyr-zelensky-petro-poroshenko-debate-comedian-vote-a8878716.html>>.
- CHUDINOV, A.: *Russia in Metaphorical Mirror: Cognitive Research of a Political Metaphor (1991 – 2000)*. Yekaterinburg: Ural State Pedagogical University Press, 2001.
- CHUDOVSKA, I.: *Intent-Analysis as a Try to Reconstruct Subtle Mental Structures of Consciousness*. In SIRINYOK-DOLGARYOVA, K. (ed.): *Methodology of Mass Media Research*. Zaporizhzhia: Zaporizhzhia National University Press, 2017, p. 102-106.
- CROWE, M., SHEPPARD, L.: *Mind Mapping Research Methods*. In *Quality & Quantity*, 2012, Vol. 46, No. 5, p. 1493-1504. ISSN 1573-7845.

DROZDOV, O.: *Novorichna promovava Zelenskoho maye aktyvizuvaty potuzhnyy protses pid nazvoyu «Meni ne vse odno»*. Released on 2<sup>nd</sup> January 2020. [online]. [2021-01-20]. Available at: <<https://glavcom.ua/columns/ostapdrozdov/novorichna-promovava-zelenskogo-maje-aktivizuvaty-potuzhnyy-proces-pid-nazvoyu-meni-ne-vse-odno-650431.html>>.

EURONEWS: *Umberto Eco on Charmer Berlusconi*. Released on 3<sup>rd</sup> January 2012. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://www.euronews.com/2012/01/03/umberto-eco-on-charmer-berlusconi>>.

FARION, I.: *Vova! Rozslabsya. I polyuby vsikh i vse*. Released on 1<sup>st</sup> January 2020. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://blogs.pravda.com.ua/authors/farion/5e0cf109c57a6>>.

FOUCAULT, M.: *The Order of Things: An Archaeology of the Human Sciences*. New York: Pantheon Books, 1971.

GLOVINSKAYA, M.: *Polysemy and Synonymy in the Temporal System of the Russian Language*. Moscow: Azbukovnik, 2001.

HABERMAS, J.: *Moral Consciousness and Communicative Action*. Boston: Polity Press, 1992.

HUSSERL, E.: *Ideas Pertaining to a Pure Phenomenology and to a Phenomenological Philosophy. First Book: General Introduction to a Pure Phenomenology*. Boston: Kluwer Academic Publishers, 1982.

KANTCHEV, G., SIMMONS, A. M.: *Ukraine's Zelensky Finds Battling Corruption Is Harder in Real Life Than It Was on TV*. Released on 18<sup>th</sup> May 2020. [online]. [2021-01-20]. Available at: <<https://www.wsj.com/articles/ukraines-zelenskyy-finds-battling-corruption-is-harder-in-real-life-than-it-was-on-tv-11589792725>>.

KOTOB, F., STYGER, L., RICHARDSON, L.: *Exploring Mind Mapping Techniques to Analyze Complex Case Study Data*. In *Australian Academy of Business and Economics Review*, 2016, Vol. 2, No. 3, p. 244-262. ISSN 2205-6726.

KRASNOLUTSKA, D., VERBYANY, V.: *Comeback Unravels for Ukraine's Most Controversial Billionaire*. Released on 19<sup>th</sup> May 2020. [online]. [2021-01-22]. Available at: <<https://www.bloomberg.com/news/articles/2020-05-19/comeback-unravels-for-ukraine-s-most-controversial-billionaire>>.

KUBE, H.: *Aggression und Argumentation: Mit Beispielen aus dem Russisch-Ukrainischen Konflikt*. Wiesbaden: Harrassowitz, 2019.

KUZNETSOVA, O.: *Communicative Intent-Analysis of Russian Propaganda of the Internet-media*. In *Social Communications: Theory and Practice*, 2017, Vol. 1, No. 5, p. 93-99. ISSN 2524-0471.

LAKOFF, G.: *Cognitive Semantics*. In ECO, U., SANTAMBROGIO, M., VIOLI, P. (eds.): *Meaning and Mental Representations*. Bloomington, Indianapolis: Indiana University Press, 1988, p. 119-154.

*Lithuania Election: Farmers' Party in Shock Triumph*. Released on 26<sup>th</sup> October 2016. [online]. [2020-12-11]. Available at: <<https://www.bbc.com/news/world-europe-37745455>>.

MACHÁČKOVÁ, H., TKACZYK, M.: *The Effect of Media and Political Beliefs and Attitudes on Trust in Political Institutions: A Multilevel Analysis on Data from 21 European Countries*. In *Communication Today*, 2020, Vol. 11, No. 2, p. 64-83. ISSN 1338-130X.

MALYNKA, V.: *Shcho pyshut pro debaty na stadioni zakhidni ZMI: Fars, drama, syurrealizm*. Released on 5<sup>th</sup> April 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://ms.detector.media/oglyad-zmi/post/22709/2019-04-05-shcho-pyshut-pro-debaty-na-stadioni-zakhidni-zmi-fars-drama-syurrealizm>>.

MEDVEDEV, S.: *Za vse harne i proty vsoho pohanoho: Eksperty otsynily initsiatyvy "Sluh narodu"*. Released on 29<sup>th</sup> July 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://comments.ua/ua/news/politics/629558-za-vse-garne-i-proti-vs-ogo-poganogo-eksperty-ocinili-iniciativi-slug-narodu.html>>.

MILLER, K.: *In Dueling Videos, Zelenskiy and Poroshenko Debate a Debate. Can They Fill a 70000 – Seat Stadium?* Released on 4<sup>th</sup> April 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://www.rferl.org/a/ukraine-zelenskiy-poroshenko-debate-dueling-videos-election/29861296.html>>.

MYKHELSON, O.: *Yak prezident Zelenskyy na Den nezalezhnosti Vyerkoju Serdyuchkoju «pratsyuvav»*. Released on 26<sup>th</sup> August 2020. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://detector.media/infospace/article/179981/2020-08-26-yak-prezydent-zelenskyy-na-den-nezalezhnosti-vierkoju-serdyuchkoju-pratsyuvav>>.

NAGORNA, L.: *Political Language: Content and Structure of the Concept*. In *Modern Ukrainian Politics*, 2005, No. 7, p. 195-207. ISSN 1810-5270.

ORENSTEIN, M. A.: *Ukraine Elected a Sitcom President. What Can Western Politicians Learn from This Script?* Released on 29<sup>th</sup> April 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://www.washingtonpost.com/politics/2019/04/29/ukraine-elected-sitcom-president-what-can-western-politicians-learn-this-script>>.

PAVLOVA, N.: Intent-Analysis of Political Dialogs. In UFIMTSEVA, N. (ed.): *XII International Symposium of Psycholinguistics and Communication Theory: "Language Consciousness and the World Image". Conference Proceedings*. Moscow: Institute of Linguistics RAS, 1997, p. 117-118.

*President's Address on Constitution Day*. Released on 28<sup>th</sup> June 2020. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://www.president.gov.ua/en/news/zvernennya-prezidenta-ukrayini-z-nagodi-dnya-konstituciyi-61937>>.

*President's New Year Address*. Released on 31<sup>st</sup> December 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://www.president.gov.ua/en/videos/novorichne-privitannya-prezidenta-ukrayini-1637>>.

*Riven doviry do suspilnykh instytutiv ta elektoralni oriyentatsiyi hromadyan Ukrainy*. Released on 27<sup>th</sup> March 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://razumkov.org.ua/napriamky/sotsiologichni-doslidzhennia/riven-doviry-do-suspilnykh-instytutiv-ta-ektoralni-orientatsii-gromadian-ukrainy-2>>.

SABUSCHKO, O.: *Kommt Jetzt Waldo, der Bär?* Released on 17<sup>th</sup> April 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://zeitung.faz.net/faz/feuilleton/2019-04-17/3bc6681d7a19a7e6d68e9b3476c6b476>>.

SEARLE, J.: *Expression and Meaning. Studies the Theory of Speech Acts*. Cambridge, London, New York, Melbourne: Cambridge University Press, 1979.

SEARLE, J.: *Speech Acts: An Essay in the Philosophy of Language*. Cambridge, London, New York, Melbourne: Cambridge University Press, 1969.

SELIVANOVA, O.: *Modern Linguistics: Directions and Issues*. Poltava: Dovkillya-K, 2008.

SOLONYNA, Y.: *Rik Kolomoyskogo: Yak zmynysia vplyv oligarkha pislia togo, yak Zelensky peremig na vyborakh (Chastyna I)*. Released on 8<sup>th</sup> April 2020. [online]. [2021-02-10]. Available at: <<https://www.radiosvoboda.org/a/kolomoyskiy-empire-in-zelenskyi-age/30537948.html>>.

*Sovok*. Released on 17<sup>th</sup> July 2003. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://www.urbandictionary.com/define.php?term=sovok>>.

*Speeches*. [online]. [2020-08-12]. Available at: <<https://www.president.gov.ua/en/news/speeches>>.

*Speech by the President of Ukraine During the Independence Day Festivities*. Released on 24<sup>th</sup> August 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://www.president.gov.ua/en/news/vistup-prezidenta-ukrayini-pid-chas-urochistostej-z-nagodi-d-56937>>.

STASHKO, H. et al.: Media Images of Slovak and Ukrainian Presidents: 'I/We' Binary Pronominal Opposition in Political Speeches. In *Lege Artis. Language Yesterday, Today, Tomorrow*, 2020, Vol. 5, No. 1, p. 350-389. ISSN 2453-8035.

SYNELNYKOVA, L.: Linguistic Political Studies: Interdisciplinary Coordinates. In *Scientific Notes of Taurida V. I. Vernadsky National University. Series Philology*, 2007, Vol. 20, No. 3, p. 461-469. ISSN 2663-6468.

TKACH, M.: *Spilnyky? Khto dopomagaie oligarkhu Koloysskomu naroschuvaty vplyv pisl peemigy Zelenskogo na vyborakh*. Released on 12<sup>th</sup> December 2019. [online]. [2021-02-10]. Available at: <<https://www.radiosvoboda.org/a/schemes/30322488.html>>.

TURKOVA, K.: *Komunikatyvna nevducha. Chomu novorichna promova Zelenskogo vyklykala hniv ukrajintiv?* Released on 3<sup>rd</sup> January 2020. [online]. [2021-02-10]. Available at: <<https://www.radiosvoboda.org/a/novorichne-zvernennya-zelenskogo-/30359116.html>>.

TURSKA-KAWA, A., OLSZANECKA-MARMOLA, A.: A Woman in Politics or Politics in a Woman? Perception of the Female Leaders of Polish Political Parties in the Context of the 2015 Parliamentary Election. In *Communication Today*, 2016, Vol. 7, No. 2, p. 66-77. ISSN 1338-130X.

TV SHOW REVERSE SIDE: *Russian Millions and Oligarch Kolomoisky: Secrets of Ukraine's Wannabe Prez Zelensky*. Released on 26<sup>th</sup> February 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://112.international/article/russian-millions-and-oligarch-kolomoisky-secrets-of-ukraines-wannabe-prez-zelensky-37337.html>>.

UKOLOV, V.: *Inavhuratsiya – Pro shcho ne skazav novyy prezident?* Released on 20<sup>th</sup> May 2019. [online]. [2021-01-15]. Available at: <<https://blogs.pravda.com.ua/authors/ukolov/5ce29cf83ce94>>.

*Ukraine Election: Comedian Zelensky Wins Presidency by Landslide*. Released on 22<sup>nd</sup> April 2019. [online]. [2020-12-11]. Available at: <<https://www.bbc.com/news/world-europe-48007487>>.

*Ukrayina-2020: Nevypravdani ochikuvannya, neochikuvani vyklyky. Pidsumky roku u dzerkali hromads'koyi dumky (hruden 2020r.)*. Released on 16<sup>th</sup> December 2020. [online]. [2021-01-17]. Available at: <<https://razumkov.org.ua/napriamky/sotsiologichni-doslidzhennia/ukraina2020-nevypravdani-ochikuvannya-neochikuvani-vyklyky-pidsumky-roku-u-dzerkali-gromads'koi-dumky-gruden-2020r>>.

USHAKOVA, T. et al.: *Word in Action: Intent Analysis of Political Discourse*. Saint-Petersburg: Altea, 2000.

VAN DIJK, T.: *Discourse and Power*. New York: Palgrave Macmillan, 2008.

*Volodymyr Zelensky's Inaugural Address*. Released on 20<sup>th</sup> May 2019. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://www.president.gov.ua/en/news/inavguracijna-promova-prezidenta-ukrayini-volodimira-zelensk-55489>>.

VOROZHBYT, O., LAZAREVA, A.: *Zelensky – Prezydent doby post demokratyi*. Released on 27<sup>th</sup> January 2020. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<https://tyzhden.ua/World/239801>>.

VYGOTSKY, L.: *Thought and Language*. Cambridge: MIT Press, 1962.

YAVORSKA, G.: *Language of Totalitarian Society*. Kyiv: O. O. Potebnia Institute of Linguistics of the National Academy of Sciences of Ukraine Press, 1995.

ZAHNITKO, A.: Komunikatyvno-strachichni typy movlennyevo-myslennyyevykh manipulatsiy: Chas vedmedyka Waldo. In *Notes from Ukrainian Linguistics*, 2019, Vol. 26, No. 2, p. 203-216. ISSN 2415-7562.

*Za rik na derzhavnykh posadakh opynytyssa ponad 30 «kvartalivtsiv» i yikh znayomykh*. Released on 15<sup>th</sup> May 2020. [online]. [2021-01-19]. Available at: <<http://www.cvu.org.ua/nodes/view/type:news/slug:za-rik-na-derzhavnykh-posadakh-opynytyssa-ponad-30-kvartalivtsiv-i-ikh-znaiomykh>>.

